



10 Shenton Way
#15-08, MAS Building
Singapore 079117
T: +65 6323 9844
F: +65 6223 8187
www.amro-asi.a.org

သတင်းထုတ်ပြန်ချက်

အာဆီယံ+၃ ဒေသသည် ကမ္ဘာ့ မရေရာမှုများအကြား စီးပွားရေးဖွံ့ဖြိုးမှု ၅.၂ရာခိုင်နှုန်းဖြင့် ဆက်လက်ကြံ့ကြံ့ခံ နေဆဲ။

ဒေသတွင်းနိုင်ငံများသည် စီးပွားရေး ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်စေရေး ဆောင်ရွက်ရာတွင် ငွေကြေးရေးတည်ငြိမ်မှုကို ဦးစားပေးသင့်ပါသည်။

ယိုကိုဟားမား၊ ဂျပန်၊ မေ ၄ ရက်၊ ၂၀၁၇- အာဆီယံ+၃ ဒေသသည် ကမ္ဘာ့မရေရာမှုများအကြားမှပင် ငွေကြေး ဖောင်းပွမှုကို ထိန်းချုပ်နိုင်လျက်ရှိပြီး စီးပွားရေးတိုးတက်မှုနှုန်းမှာ ၂၀၁၇ ခုနှစ်တွင် ၅.၂ ရာခိုင်နှုန်းရှိမည်ဟု ခန့်မှန်းထားပါကြောင်း (၄-၅-၂၀၁၇) ရက်နေ့တွင် ထုတ်ပြန်ခဲ့သည့် အာဆီယံ+၃ မက်ကရိုစီးပွားရေး သုတေသနရုံး (AMRO) ၏ အစီရင်ခံစာသစ်တွင် ဖော်ပြပါသည်။

AMRO ၏ ဒေသတွင်းကြီးကြပ်ထိန်းကျောင်းမှုဆိုင်ရာ နှစ်စဉ်အစီရင်ခံစာ (annual regional surveillance publication) ဖြစ်သည့် အာဆီယံ+၃ ဒေသဆိုင်ရာ စီးပွားရေးအလားအလာ (AREO) 2017 သည် အာဆီယံ ၁၀ နိုင်ငံ၊ တရုတ်(ဟောင်ကောင်အပါအဝင်) ၊ ဂျပန်နှင့် ကိုရီးယားနိုင်ငံတို့၏ ဒေသတွင်း စီးပွားရေးအလား အလာနှင့် ငွေကြေးရေးတည်ငြိမ်မှုတို့ကို အကဲဖြတ်သုံးသပ်ထားပါသည်။ ယခု ပထမအကြိမ် ထုတ်ဝေသည့် အစီရင်ခံစာတွင် အာရှငွေကြေးရေးအကျပ်အတည်းအပြီး နှစ် ၂၀ အကြာဒေသတွင်း အခြေအနေ၏ အကြောင်းအရာအလိုက် လေ့လာချက်ကိုလည်း ထည့်သွင်းဖော်ပြထားပါသည်။

အစီရင်ခံစာအရ၊ ဒေသတွင်းရှိ စီးပွားရေးအင်အားအကြီးဆုံး နိုင်ငံနှစ်နိုင်ငံဖြစ်သည့် တရုတ်နိုင်ငံနှင့် ဂျပန် နိုင်ငံတို့၏ စီးပွားရေးတိုးတက်မှုသည် တည်ငြိမ်လျက်ရှိပြီး၊ ဒေသတွင်း ဆက်လက်ဖွံ့ဖြိုးမှုကို ခိုင်မာစေမည် ဖြစ်ပါသည်။ ဒေသတွင်း ထွန်းသစ်စနိုင်းများဖြစ်ကြသည့် ကိုရီးယား၊ အာဆီယံ-၅ (မလေးရှား၊ အင်ဒိုနီးရှား၊ ဖိလစ်ပိုင်၊ စင်ကာပူနှင့် ထိုင်းနိုင်ငံ) နှင့် ဗီယက်နမ်နိုင်ငံတို့သည် ကမ္ဘာ့ငွေကြေးရေးဈေးကွက် မတည်ငြိမ်မှု

ဆက်လက်ဖြစ်ပေါ်နေသော်လည်း ကြံ့ကြံ့ခံနိုင်နေဆဲဖြစ်ကာ၊ အာဆီယံ ဖွံ့ဖြိုးဆဲနိုင်ငံများဖြစ်ကြသည့် ကမ္ဘောဒီးယား၊ လာအိုနှင့် မြန်မာနိုင်ငံတို့သည်လည်း ဆက်လက်တိုးတက်လျက်ရှိပြီး ဒေသတွင်းပေါင်းစည်း၏ အကျိုးရလဒ်များ ရရှိခံစားရလျက်ရှိပါသည်။

“၂၀၁၇ ခုနှစ်အထိ အာဆီယံ+၃ ဒေသရဲ့ ကြံ့ကြံ့ခံနိုင်နေမှုကိုတွေ့ရတာ အားရစရာဖြစ်ပါတယ်” ဟု AMRO ၏ စီးပွားရေးပညာရှင် ခေါင်းဆောင် ဒေါက်တာဟိုးအီးခေါ် (Dr. Hoe EeKhor) က ဆိုပါသည်။ ဆက်လက်၍ “လတ်တလော ကမ္ဘာ့ပတ်ဝန်းကျင်အခြေအနေအရ အာဆီယံ+၃ ဒေသသည် ငွေရေးကြေးရေးတည်ငြိမ်မှုကို ဦးစားပေးသင့်ပါတယ်။ တစ်ချိန်တည်းမှာပဲ ရည်မှန်းချက်သတ်မှတ်ထားရှိသည့် ။ မက်ခရို ပရူဒင်ရှယ်မူဝါဒ (Macroprudential policy) အစီအမံတွေနဲ့ စဉ်ဆက်မပြတ်သည့် ဖွဲ့စည်းတည်ဆောက်မှုပုံစံ ပြုပြင်ပြောင်းလဲရေးအပါအဝင် သင့်တော်တဲ့ ပေါင်းစပ်မူဝါဒကျင့်သုံးပြီး စီးပွားရေးတိုးတက်မှုကိုလည်း အားပေးသင့်ပါတယ်” ဟုဒေါက်တာဟိုးအီးခေါ် (Dr. Hoe EeKhor) က ဆိုပါသည်။

ယင်းအစီရင်ခံစာတွင် ၂၀၁၇ ခုနှစ်အတွက် ဒေသတွင်း စီးပွားရေးတိုးတက်မှု အရှိန်အဟုန်များအပြင် ဆုံးရှုံးမှု ဖြစ်ပေါ်နိုင်သည့် အန္တရာယ်များကိုပါ သုံးသပ်ထားပါသည်။ ပြည်တွင်းဝယ်လိုအားသည် ဆက်လက်၍ ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်မှုအတွက် အဓိက မောင်းနှင်အားတစ်ရပ် ဖြစ်လျက်ရှိပြီး၊ နိုင်ငံတစ်နိုင်ငံချင်းအနေနှင့်လည်း ကုန်သွယ်မှုနှင့် ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုဆိုင်ရာ ဒေသတွင်းပေါင်းစည်းမှု၏ အကျိုးရလဒ်များ ခံစားရရှိနိုင်မည်ဖြစ်ပါသည်။ သို့သော် ကုန်သွယ်မှုနှင့်စပ်လျဉ်းသည့် ကိုယ်ကျိုးစီးပွားကာကွယ်မှု (trade protectionism) မြင့်တက်နေခြင်း၊ ကမ္ဘာ့ငွေရေးကြေးရေး အခြေအနေများ တင်းကျပ်လာခြင်းနှင့် ငွေကြေး ဖောင်းပွမှုမြင့်တက်လာခြင်း စသည့်ကမ္ဘာ့မရေရာမှုများသည် ဒေသတွင်း တိုးတက်မှုအလားအလာကို မှေးမှိန်စေပါသည်။ ၂၀၁၆ ခုနှစ်နှင့် နှိုင်းယှဉ်ပါက ငွေကြေးဆိုင်ရာမူဝါဒနှင့် ဘဏ္ဍာရေးဆိုင်ရာမူဝါဒများသည် ယေဘုယျအားဖြင့် နယ်ပယ်ကျဉ်းမြောင်းလာပါသည်။ နိုင်ငံခြား သုံးသီးသန့်ရန်ပုံငွေ ဆက်လက်မြင့်မားနေသော်လည်း ကမ္ဘာလုံးဆိုင်ရာ မူဝါဒ မရေရာမှုများကြောင့် ဒေသတွင်းမှ အရင်းအနှီးစီးထွက်နိုင်သည့် အန္တရာယ်များ မြင့်မား နေပါသည်။

အစီရင်ခံစာတွင် ဒေသတွင်း စီးပွားရေးအလားအလာအပြင် အာရှငွေရေးကြေးရေးအကျပ်အတည်း နောက်ပိုင်း နှစ် ၂၀ အတွင်း ရရှိသည့် သင်ခန်းစာများကိုလည်း လေ့လာသုံးသပ်ထားပါသည်။ အာရှငွေရေးကြေးရေး အကျပ်အတည်းသည် မူဝါဒချမှတ်သူများ၏ အကျပ်အတည်းဆိုင်ရာ စီမံခန့်ခွဲမှုနှင့် ဖြေရှင်းဆောင်ရွက်ချက်များနှင့်စပ်လျဉ်းသည့် အမြင်များသာမက အာဆီယံ+၃ ဒေသတွင်း အခြေခံအုတ်မြစ်များနှင့် စီးပွားရေး ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်မှုလမ်းကြောင်း၊ ဒေသတွင်းပေါင်းစည်းခြင်း စသည်တို့ကို ပုံဖော်ပေးလိုက်သော အဓိက သမိုင်းဖြစ်ရပ်

တစ်ခု ဖြစ်ပါသည်။ အထူးသဖြင့် အာရှငွေရေးကြေးရေးအကျပ်အတည်းသည် ပိုမိုကောင်းမွန်သည့် မက်ကရို စီးပွားရေးဆိုင်ရာ ကြီးကြပ်ထိန်းကျောင်းမှု (macroeconomic surveillance) ဖြင့် အားပြည့်ထားသည့် ဒေသတွင်း လုံခြုံစိတ်ချစေရေးကွန်ယက် (regional safety net) တစ်ရပ် ချမှတ်ထားရှိရန် အာဆီယံ+၃ အဖွဲ့ဝင်နိုင်ငံများအား တွန်းအားပေးလိုက်ခြင်းလည်း ဖြစ်ပါသည်။

အာရှငွေရေးကြေးရေးအကျပ်အတည်းဖြစ်ပွားပြီး ပြင်းထန်သည့် ကျိုးဆိုးရိုက်ခတ်ခဲ့သည့် ပထမ ဆယ်စုနှစ် အတွင်းတွင် အကျပ်အတည်းခံစားရသည့် နိုင်ငံများတွင် ပုဂ္ဂလိကရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုနှင့် အရင်းအနှီးစီးဝင်မှုများ အလွန်အမင်း ကျဆင်းခဲ့ပါသည်။ သို့ဖြစ်ရာ အကျပ်အတည်း၏ ရိုက်ခတ်မှုဒဏ်ခံစားခဲ့ရသော နိုင်ငံများအနေနှင့် စီးပွားရေး ဦးမော့လာစေရန်နှင့် ပြန်လည်တိုးတက်လာစေရေးအတွက် အခြေခံအုတ်မြစ်များ ပြန်လည် တည်ဆောက်ရာတွင် ပြောင်းလွယ်ပြင်လွယ်ရှိသော ငွေလဲလှယ်နှုန်းစနစ်များ၊ ငွေရေးကြေးရေး အခြေအနေ ခိုင်မာရေးနှင့် စီးပွားရေးလုပ်ငန်း (corporate) နှင့် ငွေရေးကြေးရေးကဏ္ဍ ပြုပြင်ပြောင်းလဲမှုများအပါအဝင် အခြေခံကျ၍ သိသာသည့် မူဝါဒဆိုင်ရာ ပြန်လည်ချိန်ညှိခြင်းများ လုပ်ဆောင်ခဲ့ရပါသည်။

ယင်းကဲ့သို့ မူဝါဒဆိုင်ရာ ချိန်ညှိမှုများနှင့် ပြုပြင်ပြောင်းလဲမှုများကြောင့် နိုင်ငံများ၏ စီးပွားရေးအခြေခံ အုတ်မြစ်များ ပိုမိုခိုင်မာလာစေပြီး ဒေသတွင်း၌ ကမ္ဘာ့ငွေရေးကြေးရေးအကျပ်အတည်းကို အတော်အတန် ကြိုကြွံခံနိုင်စေခဲ့ပါသည်။ ထို့အပြင် ကမ္ဘာနှင့် ဒေသတွင်းကုန်သွယ်မှုများ၊ နိုင်ငံခြား ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုများနှင့် အရင်းအနှီးစီးဝင်မှုများကို ဆက်လက်ဖွင့်ထားပေးခြင်းဖြင့် ဒေသတွင်း ပေါင်းစည်းမှုမှလည်းကောင်း၊ ကမ္ဘာ့ စီးပွားရေးကွင်းဆက် (value chain) ပုံစံတွင် တရုတ်နိုင်ငံ၏ အခန်းကဏ္ဍ မြင့်တက်လာမှုမှလည်းကောင်း အကျိုးများ ဆက်လက်ရရှိနိုင်မည်ဖြစ်ပါသည်။ ဂျပန်နိုင်ငံသည် အာဆီယံ+၃ ဒေသတွင်း အဓိကငွေထုတ်ချေး သည့် ရင်းနှီးမြှုပ်နှံသည့် နိုင်ငံအဖြစ် ဆက်လက်ရပ်တည်နေခြင်းဖြင့် ဒေသတွင်းနိုင်ငံများအကြား ငွေကြေး စီးဆင်းမှုများလည်း ပိုမိုတိုးပွားလျက်ရှိပါသည်။ နိုင်ငံတစ်နိုင်ငံချင်း အနေနှင့်လည်း ကမ္ဘာ့ငွေရေးကြေးရေး အကျပ်အတည်းနောက်ပိုင်း ကမ္ဘာ့အရင်းအနှီးစီးဝင်မှုများမှ အခွင့်ကောင်းရယူကာ၊ ပိုမိုကုန်ပို့သည့် ဖွံ့ဖြိုး တိုးတက်မှုမှ ပြည်တွင်းဝယ်လိုအားကိုမိုမိုသည့် ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်မှုမောင်းနှင်အားသို့ ပြန်လည်ချိန်ညှိလာခဲ့ သည့်အပြင်၊ တချိန်တည်းမှာပင် မက်ကရိုပရူဒင်ရှယ်မူဝါဒများ (macroprudential policies) ဖြင့် ငွေရေး ကြေးရေးတည်ငြိမ်မှုကို ရိုက်ခတ်လာနိုင်သည့် အလားအလာကို လျော့ချနိုင်ရန် လုပ်ဆောင်လျက်ရှိပါသည်။

၂၀၁၇ ခုနှစ်တွင် အာဆီယံ+၃ ဒေသသည် ကုန်သွယ်မှုဆိုင်ရာ ကိုယ်ကျိုးစီးပွားကာကွယ်မှု မြင့်တက်လာခြင်းနှင့် ကမ္ဘာ့ငွေရေးကြေးရေးအခြေအနေ တင်းကြပ်လာမှုများစသည့် ကမ္ဘာ့ဝန်းကျင်အခြေအနေများနှင့် စမ်းသပ်ခံလာ

ရပြန်သည်။ ပြင်ပရိုက်ခတ်မှုများနှင့် ကူးစက်နိုင်သည့် အလားအလာများကို ကိုင်တွယ်ဖြေရှင်းရန်အတွက် တုံ့ပြန်နိုင်မှုအားကောင်းသည့် မူဝါဒဆိုင်ရာ မူဘောင်တစ်ရပ် ချမှတ်သင့်သည်ဟု အစီရင်ခံစာတွင် အကြံပြုထားပါသည်။ အခြေခံအဆောက်အအုံ လိုအပ်ချက်များအတွက် ဘဏ္ဍာငွေဖြည့်တင်းခြင်းနှင့် လုပ်သားများ၏ ထုတ်လုပ်မှုစွမ်းအား ပိုမိုတိုးတက်အောင် လုပ်ဆောင်ခြင်းတို့အပါအဝင် ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်ဖွံ့ဖြိုးမှုကို အဟန့်အတား ဖြစ်စေသည့် ပြဿနာရပ်များကို ကိုင်တွယ်ဖြေရှင်းနိုင်ရန်အတွက် အရေးပေါ်အဖွဲ့အစည်းဆိုင်ရာ ပြုပြင်ပြောင်းလဲမှုများကိုလည်း အလျင်အမြန်ဆောင်ရွက်ရန် အကြံပြုထားပါသည်။

“တစ်နိုင်ငံချင်းသည် ခိုင်မာသည့် ပြည်တွင်းမူဝါဒဆိုင်ရာ မူဘောင်များနှင့် အာဆီယံ+၃ ဒေသတွင်းနိုင်ငံများ အကြား ငွေရေးကြေးရေးပူးပေါင်းဆောင်ရွက်မှု တိုးတက်ကောင်းမွန်စေခြင်းဖြင့် ရိုက်ခတ်မှုများကို ပိုမိုကြံ့ကြံ့ခံလာနိုင်ကာ ၎င်းနိုင်ငံများ၏ စီးပွားရေးတိုးတက်မှုမှာ စဉ်ဆက်မပြတ် အားကောင်းလာနိုင်မည်” ဟု ဒေါက်တာခေါ် (Dr. Khor) က ပြောကြားပါသည်။

AMRO အကြောင်း

အာဆီယံ+၃ မက်ကရိုစီးပွားရေးသုတေသနရုံး (AMRO) သည် အာဆီယံ ၁၀ နိုင်ငံနှင့် တရုတ်နိုင်ငံ (ဟောင်ကောင်အပါအဝင်)၊ ဂျပန်နှင့် ကိုရီးယားတို့ပါဝင်သည့် အာဆီယံ+၃ ဒေသစီးပွားရေးနှင့် ငွေရေးကြေးရေး တည်ငြိမ်ရေးခိုင်မာစေရန် ရည်ရွယ်၍ တည်ထောင်ထားသော အပြည်ပြည်ဆိုင်ရာ ဒေသတွင်းအဖွဲ့အစည်းတစ်ခုဖြစ်ပါသည်။ AMRO သည် ၎င်းအားအပ်နှင်းထားသည့် လုပ်ပိုင်ခွင့်အရ မက်ကရိုစီးပွားရေးဆိုင်ရာ ကြီးကြပ်ထိန်းကျောင်းဆောင်ရွက်ခြင်း၊ ဒေသတွင်း ငွေရေးကြေးရေးအစီအစဉ်များ အကောင်အထည်ဖော်ဆောင်ရွက်မှုကို ပံ့ပိုးကူညီခြင်း၊ Chiang Mai Initiative Multi-lateralization (CMIM) နှင့် အဖွဲ့ဝင်နိုင်ငံများအား နည်းပညာဆိုင်ရာ အကူအညီများပေးခြင်းများ ဆောင်ရွက်သည့် အဖွဲ့အစည်းဖြစ်ပါသည်။

အချက်အလက် ပိုမိုသိရှိလိုပါက၊ ဆက်သွယ်ရန်-

HuongLan Vu (Ms.), Public Relations Officer, AMRO

Email: vu.lanhuong@amro-asia.org, Mobile: +65 88763598, DID: +65 63239885

Website: www.amro-asia.org